



Company Magna PT S.p.A
 Plant Modugno
 Via dei Ciclamini 4
 I-70026 MODUGNO BA

Delivery Note 81030835

Page 1 / 2



91000826

253482

Ship Date	02.09.2021	GGB Contact Name	Tanja Bohnet
Our suppl. No.		GGB Contact Email	priority@ggbearings.com
Customer No.	100325	GGB Contact Phone	+49 (7131) 269-153
Customer Tax ID No.	IT04886850728	GGB Fax	+49 (7131) 269-77153
Ship-from	GGB Slovakia s.r.o. Ulica priemyselna, 038 52 Sučany, SK		
Ship To	Magna PT S.p.A Via dei Ciclamini 4, 70026 MODUGNO BA, IT		
Sold-to-party	Magna PT S.p.A Via dei Ciclamini 4, 70026 MODUGNO BA, IT		
Transit Place			
Forwarder	Customer pick up	Number of boxes	40
Delivery Terms	FCA Sucany	Number of Pallets	1
Shipment Type	Road - ship date	Net/Gross weight	177,4 / 215,0 KG
Tracking#			

180299894
501477777

Line	GGB Part / Description Cust Part / Description	Del Qty / UoM	Batch Dimension	Country of Orig./C. Code
GGB Sales order: 3150001091 / Customer Order:550003878101				
10	1520DP4/DP4 Bush 9009068202	24 000 PCE	0000564809 15 X 17 X 20 MM	SK/84833080

Declaration

I, the undersigned, declare that the goods listed on this document, originate in European Community and satisfy the rules of origin governing preferential trade with:

Albania, Algeria, Andean states (CO, PE, EC), Bosnia-Herzegovina, CARIFORUM-States, Central America (CR, GT, HN, NI, PA, SV), Ceuta, Chile, Egypt, ESA-States (KM, MG, MU, SC without, ZM)
 Faroe Islands, Georgia, Iceland, Israel, Jordan, Lebanon, Liechtenstein, Macedonia, Morocco, Melilla, Mexico, Montenegro, Norway, Occupied Palestinian Territory, Rep. of Korea, Rep. of Moldova, SADC states, Serbia, Switzerland, Tunisia, Turkey
 West-Pacific-States WPS, Ukraine.

I declare that:
 No cumulation applied

I undertake to make available to the customs authorities any further supporting documents they require.

KUPFERKUGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE
 Quantità dichiarata: *24000*
 Quantità effettiva:
 Tipo Imballaggio:
 Quantità Imballi: *1*
 Conformità alle schede d'imballo: **NO**
 Firma: *[Signature]*

Gunter Weinstock
 Customer Care Supervisor



Company Magna PT S.p.A
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

Delivery Note 81030835

Page 2 / 2

We deliver exclusively on the basis of our general terms and conditions of sale and delivery in their current version. Without limitation, any conflicting terms and conditions of purchase, standard business conditions, other terms, agreements, guidelines or standards, regardless of the nature and form of transmission, are hereby expressly excluded, unless they have been explicitly acknowledged and agreed to by GGB in writing. If you do not have our general terms and conditions of sale and delivery, we will be glad to send them to you upon your request. In addition, our general terms and conditions of sale and delivery are available here: <https://www.ggbearings.com/en/company/terms-and-conditions>

The General Terms and Conditions of Sale and Delivery of GGB shall also apply in all cases in which we accept the Buyer's order without contradicting any terms and conditions of the Buyer which deviate from the General Terms and Conditions of Sale and Delivery of GGB (regardless of whether GGB is aware of such deviations). All references of the Buyer to the validity of the Buyer's general terms and conditions or other conditions of the Buyer are hereby expressly contradicted and rejected.

Unless otherwise stated, the technical data of products specified in this document can be found in the relevant technical handbook. Technical handbooks are available at: www.ggbearings.com. The product specifications mentioned therein are an integral part of this document. The product specifications also provide information regarding the lead content of our product.

Delivery in accordance with our general terms and conditions of sales.

For intra community exports the following applies:

VAT exempt intra-Community supply.

Sitz der Gesellschaft: Heilbronn - Amtsgericht Stuttgart HRB 107740
Geschäftsführer: Klaus Hofmann, Susan Sweeney, Robert McLean
Commerzbank Heilbronn - Swift/BIC: COBADEFF620 - IBAN DE91620400600319067500
USt-IdNr. DE218393003

GGB Heilbronn GmbH
Ochsenbrunnenstrasse 9
D - 74078 Heilbronn
Tel: +49 (0)7131 269-0
Fax: +49 (0)7131 269-500
www.ggbearings.com

Ordine di Trasporto / Transport Order



Sender / Mittente VAT-ID-No. / N° partita IVA

GGB SLOVAKIA

ULICA PRIEMYSENA 1910/4
SK-03852 SUCANY
STANISLAV LAURINCIK, +421434040101

Date / Data

03-SEP-2021



Collection address / Indirizzo del luogo di carico (di ritiro)
GGB SLOVAKIA

ULICA PRIEMYSENA 1910/4
SK-03852 SUCANY
STANISLAV LAURINCIK, +421434040101

Order Code / Ordine di trasporto

ZRG-EC-0007871

Consignee / Destinatario VAT-ID-No. / N° partita IVA

MAGNA PT

VIA DEI CICLAMINI 4
I-70026 MODUGNO

Delivery terms / Condizioni di trasporto

free domicile franco dom. ex works franco fabbrica

Cleared sdoganato Uncleared non sdoganato

taxes paid dazi pagati taxes unpaid dazi non pagati

duty paid dir. dog. pag. duty unpaid dir. dog. non pag.

others altri

Terminal address / Indirizzo terminale

DHL FREIGHT SLOVAKIA, S.
ZILINA
PAVLA MUDRONA 7
SK-01001 ZILINA
Tel:
Fax:

Delivery address / Indirizzo di consegna della merce

MAGNA PT

VIA DEI CICLAMINI 4
I-70026 MODUGNO

Additional transport insurance / Assicurazione complementare

yes si no no

Currency / Valuta Value for insurance / Valore da assicurare

No. 81030835

Terminal di arrivo / Terminal de destination

BARI

Terminal reference / Numero di dossier

0221090328229

Customer's reference / Riferimenti del cliente

Contact tel. / Numero telefonico

+ 39 / 80 5315811

Marks and numbers / Marche e numeri	Quantity / Quantità	Packing / Imballaggio	Description of goods / Descrizione della merce	Customs tariff number / Tariffa doganale	Gross weight in kg / Peso lordo in kg	Value (with currency) / Valore (con valuta)
	1	ZH	GOODS Goods		218.0	

EX WORKS				Payable weight in kg / Peso tassabile in kg	Total gross weight in kg / Totale peso lordo in kg
Dim.	x	cm x	cm x	cm = 0.408m ³	0.00 LM
				218.00	218.0

Special consignments / Richieste particolari

Special instructions / Istruzioni particolari

.FIH Confirmed: 2021-09-03
.FIH Confirmed: 2021-09-03

Enclosures / Allegati

KUEHNLE+WAGEL s.r.l.
Via C. Matteotti, 10 Modugno (BA)

Collection at sender / Ritiro dal mittente	Delivery to consignee / Consegna al destinatario	IMPORTANT According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (POD) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery.	Signature and stamp of sender / Timbro e firma del mittente
Date / Data	Date / Data		08 SET 2021
Time / Orario	Time / Orario		
Driver's signature / Firma dell'autista	Consignee's signature / Firma del destinatario	Consignee's name in block letters / Nome di chi firma in stampatello	"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

Proof of delivery (to be filed at arrival terminal)